



ХОЛОДИЛЬНИК

Інструкція з експлуатації

ХОЛОДИЛЬНИК

Інструкція по эксплуатации

DBFM-180S



Дякуємо Вам за Ваш вибір!
Благодарим Вас за Ваш выбор!

ЗМІСТ

1 ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ	3
2 ВСТАНОВЛЕННЯ	3
2.1 Розташування.....	3
2.2 Перевішування дверцят	4
2.3 Вимоги до дверного простору	6
2.4 Вирівнювання холодильника	6
2.5 Чищення перед експлуатацією	6
2.6 Перед використанням холодильника	7
2.7 Пристосування всередині камери	7
3 ЗАГАЛЬНИЙ ВИГЛЯД ХОЛОДИЛЬНИКА.....	7
4 КОРИСТУВАННЯ ХОЛОДИЛЬНИКОМ	8
4.1 Вмикання пристрою	8
4.2 Шум у холодильнику!	8
4.3 Поради щодо зберігання продуктів.....	8
4.4 Заміна електролампи	8
5 ЧИЩЕННЯ ХОЛОДИЛЬНИКА	8
5.1 Чищення внутрішньої і зовнішньої поверхні пристрою	8
5.2 Поради щодо чищення	9
6 ДОГЛЯД ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ.....	9
6.1 Зміна освітлення всередині камери	9
6.2 Заходи безпеки при переміщенні пристрою	9
6.3 Технічне обслуговування та ремонт	9
6.3 Відключення на тривалий період.....	9
6.4 Не загромождайте повітрообмінний отвір холодильника	9
7 НЕПОЛАДКИ ТА МЕТОДИ ЇХНЬОГО УСУНЕННЯ	9
7.1 Примітки щодо тепловиділення.....	9
8 ПОРАДИ ЩОДО ЕНЕРГОЗБЕРЕЖЕННЯ.....	9
9 УТИЛІЗАЦІЯ	10

1 ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

1. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ!** — Вентиляційні отвори у корпусі пристрою або вбудованої конструкції мають бути завжди відкритими, не загородженими.
2. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ!** — Не допускається використовувати механічні та інші пристрої для прискорення розморожування холодильника, за винятком рекомендованих виробником.
3. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ!** — Остерігайтеся, щоб не пошкодити контур циркуляції хладагента.
4. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ!** — У відділеннях холодильника не допускається використовувати електроприлади, за винятком рекомендованих виробником.
5. Після закінчення користування і перед виконанням поточного обслуговування пристрій має бути відключений.
6. Дозволяється користуватися холодильником дітям старше восьми років та особам із обмеженими сенсорними та розумовими здібностями або відсутністю досвіду та знань, якщо вони під наглядом або проінструктовані про те, як безпечно користуватися даним пристроєм і усвідомлюють, яка небезпека може їм загрозувати. Не дозволяйте дітям гратися з холодильником. Забороняється чистити та здійснювати поточне обслуговування холодильника дітям без нагляду дорослих.
7. Якщо пошкоджений шнур електроживлення, то для того, щоб уникнути небезпеки ураження електричним струмом, його заміну повинен виконувати виробник холодильника, його агент з обслуговування або особа, якої мають ідентичну кваліфікацію.
8. Не допускається експлуатувати цей пристрій без погодження з місцевими регулюючими організаціями, оскільки в ньому застосовується займисті газ та хладагент.
9. Утилізація пристрою здійснюється згідно з місцевими нормативами, оскільки в ньому застосовуються займисті газ та хладагент. Перед утилізацією пристрою необхідно зняти дверцята, щоб діти випадково не опинилися зачиненими всередині нього.
10. Даний пристрій призначений для експлуатації в домогосподарствах та у громадських закладах, таких як:
 - кухонні приміщення для персоналу магазинів, офісів та інших підприємств;

- житлові заміські будинки та кімнати для клієнтів у готелях, мотелях та інших житлових приміщеннях;
 - домашні готелі типу «ночівля та сніданок»;
 - заклади громадського харчування та подібних закладах, де не використовується роздрібна торгівля.
11. Не допускається зберігання в холодильнику вибухонебезпечним речовин, таких як аерозольні балончики з займистим розпилювальним газом.



ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ ТА РЕМОНТ ПРИСТРОЮ, ЯКІ ПОВ'ЯЗАНІ З ВІДКРИВАННЯМ КОРПУСУ, ПОВИНЕН ВИКОНУВАТИ ТІЛЬКИ УПОВНОВАЖЕНИЙ РЕМОНТНО-ОБСЛУГОВУЮЧИЙ ПЕРСОНАЛ



НЕ НАМАГАЙТЕСЯ САМОСТІЙНО РЕМОНТУВАТИ ХОЛОДИЛЬНИК, АБИ УНИКНУТИ НЕБЕЗПЕКИ УРАЖЕННЯ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ.

2 ВСТАНОВЛЕННЯ

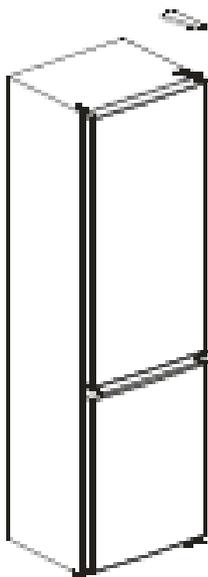
2.1 РОЗТАШУВАННЯ

Вибираючи місце для встановлення холодильника переконайтеся, що підлога рівна і міцна, а приміщення добре провітрюється. Не допускається розміщувати холодильник біля джерел тепла (наприклад, піч, котел, радіатор системи опалення). Також не допускається, щоб прямі сонячні промені потрапляли на пристрій, оскільки це призводить до збільшення споживання електроенергії. Надмірно понижена оточуюча температура може також стати причиною некоректної роботи холодильника. Цей пристрій не призначений для роботи в гаражі або для встановлення поза приміщенням. Не допускається закутувати холодильник у будь-які матеріали.

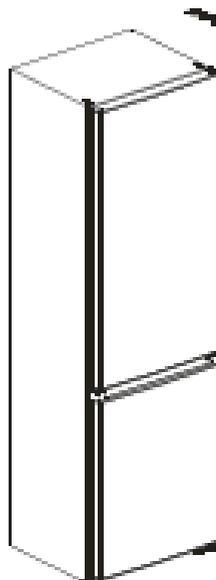
Під час встановлення пристрою переконайтеся, що є просвіт по 10 см з боків та задньої частини, і 30 см над його верхньою поверхнею. Завдяки просвіту холодне повітря циркулює навколо відділення для вина і покращується ефективність процесу охолодження.

2.2 ПЕРЕВІШУВАННЯ ДВЕРЦЯТ

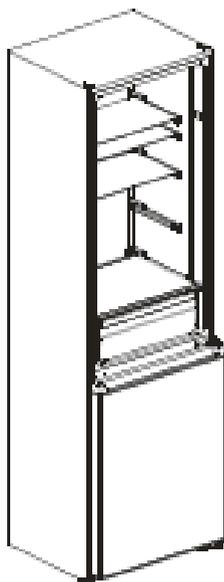
1) зніміть заглушку



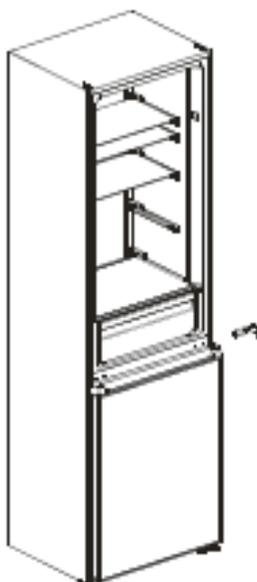
2) зніміть верхню петлю



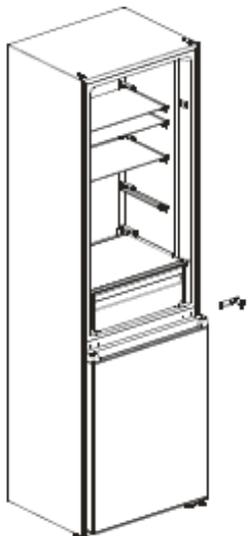
3) зніміть дверцята морозильної камери



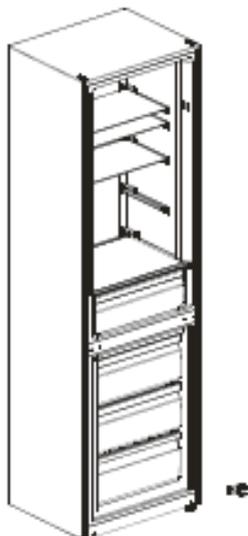
4) за допомогою викрутки зніміть середню петлю



5) зніміть дверцята холодильної камери



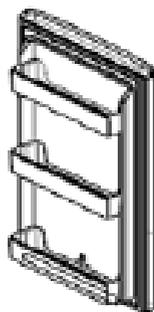
6) за допомогою викрутки зніміть петлю в зборі і прикрутіть нижню петлю в зборі на протилежному боці холодильника



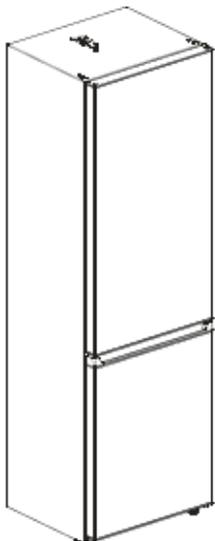
7) встановіть дверцята морозильної камери



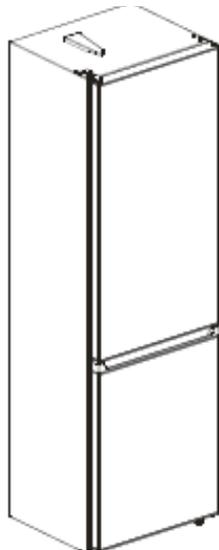
8) встановіть середню петлю в зборі на протилежному боці холодильника



9) встановіть дверцята холодильної камери



10) надіньте заглушку на нижню петлю



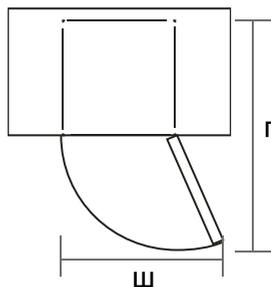
2.3 ВИМОГИ ДО ДВЕРНОГО ПРОСТОРУ

Дверцята пристрою повинні відчинятися повністю, як показано на малюнку. $W \times D > 895 \times 980$ мм

2.4 ВИРІВНЮВАННЯ ХОЛОДИЛЬНИКА

Для вирівнювання холодильника скористайтеся двома передніми ніжками пристрою, прокручуючи їх за годинниковою стрілкою або проти неї. Якщо холодильник не вирівняний, дверцята та магнітні ущільнювачі не і прилягатимуть щільно.

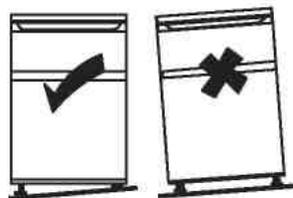
За необхідності прокрутіть регулювальні ніжки за годинниковою стрілкою або проти неї.



2.5 ЧИЩЕННЯ ПЕРЕД ЕКСПЛУАТАЦІЄЮ

Протріть всередині холодильника слабим розчином питної соди. Потім змоченою в теплій воді і віджатою губкою або тканиною змийте розчин. Помийте полиці та ящик для зберігання зелені теплою мильною водою і насухо витріть їх перед встановленням назад у холодильник. Протріть зовнішню поверхню холодильника вологою тканиною.

Детальну інформацію див. у розділі «Чищення холодильника».



2.6 ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ ХОЛОДИЛЬНИКА

Холодильник споживає електроенергію 220 ~ 240 В/50 Гц змінного струму. Перепад напруги понад діапазон 187 ~ 264 В може призвести до неправильної роботи пристрою і навіть до його поломки.

Щоб пристрій надійно і безпечно експлуатувати, не допускайте пошкодження шнура електроживлення. Відключіть холодильник, якщо шнур або вилка пошкоджені.

Щоб уникнути псування продуктів та займання не зберігайте в холодильнику займисті, вибухонебезпечні, летючі речовини, а також речовини із сильним корозійним впливом.

Щоб уникнути загоряння не тримайте займисті предмети біля холодильника.

Даний пристрій є побутовим холодильником і призначений тільки для зберігання харчових продуктів. Згідно з державними стандартами побутові холодильники не можна використовувати для інших цілей, таких як зберігання крові, ліків або біопрепаратів.

Не поміщайте такі предмети, як пляшки та герметичні контейнери з рідиною (наприклад, пиво або напої у пляшках) у морозильну камеру. Це може призвести до їхнього розтріскування та інших пошкоджень.

Не зберігайте і не поміщайте сухий лід у холодильник.

Щоб пристрій надійно і безпечно експлуатувати, не допускайте пошкодження шнура електроживлення. Відключіть холодильник, якщо шнур або вилка пошкоджені.

Перед закладанням продуктів у холодильник увімкніть його і почекайте 24 години, щоб переконатися у справній роботі пристрою і дати можливість встановитися потрібній температурі в камерах. Не переповнюйте холодильник!

⚠ ПЕРШ НІЖ УВІМКНУТИ У РОЗЕТКУ ЕЛЕКТРОЖИВЛЕННЯ!

Переконайтеся, що розетка відповідає вилці шнура електроживлення, що постачається із пристроєм



ПЕРШ НІЖ УВІМКНУТИ!

Не вмикайте холодильник протягом двох годин після його переміщення.

2.7 ПРИЛАДДА ВСЕРЕДИНІ КАМЕРИ

У пристрої, що постачається, є декілька скляних або пластмасових полиць. Причому різні моделі холодильників мають різні комбінації. Одна повнорозмірна скляна полиця для зберігання повинна завжди встановлюватися в найнижчому місці ряду напрямних, безпосередньо над контейнером для зберігання овочів та фруктів. Потягніть полицю для зберігання на себе до тих пір, поки вона не почне вільно підніматися і опускатися. Витягніть полицю. Проробіть ці операції у зворотному порядку, щоб встановити полицю на іншій висоті.



Щоб пристосувати об'єми камери для зберігання свіжих продуктів і камери для зберігання заморожених продуктів під об'єми поміщених у них продуктів, можна виїняти із пристрою одну або більше полиць та ящиків.

3. ЗАГАЛЬНИЙ ВИГЛЯД ХОЛОДИЛЬНИКА



*В даному керівництві з експлуатації усі рисунки представлені символічно. Огляньте придбану модель.

4. КОРИСТУВАННЯ ХОЛОДИЛЬНИКОМ

4.1 ВМИКАННЯ ПРИСТРОЮ

Перемикач температурного режиму розташований на правій внутрішній стінці холодильника. «Min» (мінімальне) означає слабе охолодження.

«Med» (середнє) — температурний режим нормальної роботи (підходить для більшості випадків)

«Max» (максимальний) — максимальне охолодження

При високій навколишній температурі (наприклад, у жаркі літні дні). Можливо, треба буде встановити перемикач на максимальне охолодження (положення «Max»). У такому разі компресор може працювати не відключаючись, щоб підтримувати низьку температуру в камері.

При першому запуску холодильника встановіть перемикач температурного режиму в положення для нормальної роботи («Med»).

Пристрою потрібен час, щоб вийти на заданий режим роботи. В цей час не рекомендується поміщати продукти в холодильник. Оптимальний час від включення холодильника до завантаження його продуктами — 24 години. За допомогою перемикача температурного режиму регулюється температура.

4.2 ШУМ У ХОЛОДИЛЬНИКУ!

Пристрій може видавати незвичайні шуми. Більшість із них характерні для нормальної роботи, але потрібно знати про них.

Ці шуми викликані циркуляцією хладагента в системі охолодження. Вони стали більш вираженими після введення газів, які не містять хлорфторуглецю. Це не поломка і це не впливає на роботу пристрою. Робота електродвигуна компресора викликає ці шуми при перекачуванні хладагента по системі.

4.3 ПОРАДИ ЩОДО ЗБЕРІГАННЯ ПРОДУКТІВ

- Приготоване м'ясо або риба завжди розташовуються на полиці вище полиці з сирим м'ясом або рибою, щоб уникнути потрапляння бактерій на готовий продукт.

Зберігайте сире м'ясо та рибу в достатньо великому контейнері, щоб ці продукти містилися в соку і були щільно накріті. Ставте цей контейнер на найнижчу полицю.

- Залишайте простір навколо продуктів, щоб повітря циркулювало всередині пристрою. Переконайтеся, що всі частини холодильника знаходяться в холодному стані.
- Щоб попередити передачу смаків та всихання, упакуйте або накривайте продукти окремо. Фрукти та овочі не потребують додаткової упаковки.
- Перед розміщенням приготованих продуктів у холодильник завжди охолоджуйте їх до кімнатної температури. Це дозволить підтримувати низьку температуру в холодильнику.
- Щоб попередити вихід холодного повітря з холодильника, намагайтеся обмежити кількість відкривань дверцят. Рекомендується відчиняти дверцята тільки коли необхідно покласти або дістати продукт.

4.4 ЗАМІНА ЕЛЕКТРОЛАМПИ

Заміну електролампи здійснює спеціаліст.

5. ЧИЩЕННЯ ХОЛОДИЛЬНИКА

5.1 ЧИЩЕННЯ ВНУТРІШНЬОЇ ТА ЗОВНІШНЬОЇ ПОВЕРХОНЬ ПРИСТРОЮ

- Витягніть усі полиці та ящик для зберігання зелені. Щоб витягти ящик для зберігання зелені, спочатку зніміть нижню полицю дверцят.
- Протріть всередині холодильника слабим розчином харчової соди. Потім змоченою в теплій воді і віджатою губкою або тканиною змийте розчин. Насухо витріть полиці та ящик для зберігання зелені перед їх встановленням назад у холодильник.
- Протріть зовнішні поверхні холодильника вологою тканиною, потім протріть поверхні звичайним засобом для полірування меблів. Переконайтеся, що дверцята зачинені, щоб засіб для полірування меблів не потрапив на магнітні ущільнювачі дверцят або всередину пристрою.
- Решітку конденсатора на задній частині пристрою і прилегли до нього компоненти можна почистити пилососом з використанням м'якої щітки.

5.2 ПОРАДИ ЩОДО ЧИЩЕННЯ

На зовнішній поверхні пристрою може з'явитися конденсат. Це може статися через зміну температури в приміщенні. Витріть усі сліди вологи. Якщо проблема не усувається, зверніться за допомогою до кваліфікованого технічного спеціаліста.

6. ДОГЛЯД ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

6.1 ЗМІНА ОСВІТЛЕННЯ СЕРЕДИНИ КАМЕРИ

Заміну електролампи здійснює спеціаліст.

6.2 ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ ПРИ ПЕРЕМІЩЕННІ

При переміщенні пристрою тримайте його з боків або за основу. Ні за яких обставин не піднімайте пристрій, тримаючи за краї верхньої поверхні.

6.3 ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ ТА РЕМОНТ

Техобслуговування даного пристрою повинно виконуватися уповноваженим технічним працівником, а заміна частин повинна здійснюватися виключно оригінальними запчастинами. Ні за яких обставин не намагайтеся ремонтувати пристрій самостійно. Ремонт, виконаний недосвідченою людиною, може призвести до травм та значної несправності. Зв'яжіться з кваліфікованим технічним працівником.

6.4 ВІДКЛЮЧЕННЯ НА ТРИВАЛИЙ ПЕРІОД

Якщо пристрій не буде експлуатуватися тривалий період, відключіть його від джерела електроживлення, звільніть холодильник від усіх продуктів і почистіть його. Після цього залиште дверцята злегка відчиненими, щоб уникнути неприємних запахів.

6.5 НЕ ПЕРЕКРИВАЙТЕ ПОВІТРООБМІННИЙ ОТВІР ХОЛОДИЛЬНИКА

НЕ ТРИМАЙТЕ ПРОДУКТИ З ВИЩОЮ ТЕМПЕРАТУРОЮ ПОРЯД ІЗ ТЕМПЕРАТУРНИМ ДАТЧИКОМ.

ВИТЯГНІТЬ ЯЩИК МОРОЗИЛЬНОЇ КАМЕРИ ХОЛОДИЛЬНИКА І СКЛАДІТЬ ПРОДУКТИ НА СКЛЯНУ ПЕРЕГОРОДКУ.

7. НЕПОЛАДКИ ТА МЕТОДИ УСУНЕННЯ

Користувач може самостійно усунути такі нескладні проблеми. Зв'яжіться з відділом після-продажного обслуговування, якщо проблеми не усунено.

Дивіться таблицю на сторінці 10.

7.1 ПРИМІТКИ ЩОДО ТЕПЛОВИДІЛЕННЯ

- Корпус холодильника може нагріватися під час роботи, особливо в літній час. Це викликано виділенням тепла конденсатором, і це нормальне явище.
- Конденсат: Конденсат з'являється на зовнішній поверхні холодильника та дверних ущільнень морозильної камери, коли вологість оточуючого середовища велика. Це нормальне явище. Його можна витерти сухим рушником.
- Глухий шум: Глухий шум виробляє працюючий компресор, особливо при увімкненні та вимкненні.

8. ПОРАДИ ЩОДО ЕНЕРГОЗБЕРЕЖЕННЯ

- Намагайтеся рідше відчиняти дверцята, особливо в жарку та вологу погоду. Відчинивши дверцята, намагайтеся зачинити її як можна скоріше.
- Час від часу перевіряйте, чи достатньо вентиляються пристрій (чи достатня циркуляція повітря позаду холодильника).
- В нормальних температурних умовах встановлюйте перемикач температурного режиму в середнє положення.
- Перед тим, як помістити продукти в холодильник, переконайтеся, що вони вихолодили до кімнатної температури.
- Шар льоду та інею збільшує споживання електроенергії. Тому видаляйте цей шар, як тільки він досягне товщини 3-5 мм.
- При зовнішньому конденсаторі задня частина холодильника завжди повинна бути чистою: без пилу та слідів бруду.
- Холодильник встановлюють у найхолоднішому місці приміщення, подалі від нагрівальних приладів та тепломагістралей, а також поза зоною потрапляння прямих сонячних променів.
- Гарячі продукти спочатку охолоджують до кімнатної температури, а потім поміщують їх у холодильник. Переповнення холо-

Холодильник не включається	Холодильник не підключений до джерела живлення. Низька н мережі. Перебої з напругою в мережі або проблема з автоматичним вимкненням
Запах	Пахучі продукти слід щільно запакувати. Наявність зіпсованих продуктів. Холодильник не помитий всередині
Компресор довго працює, не відключаючись.	Влітку, коли підвищена навколишня температура, така робота вважається нормальною. Не кладіть занадто багато продуктів у морозильник за один раз. Не кладіть продукти в холодильник, поки вони не охолонули до кімнатної температури Часто відчиняються дверцята холодильника.
Не світиться лампа освітлення. Дверцята холодильника щільно не зачиняється.	Холодильник не підключений до джерела живлення. Лампа ос перегоріла. До дверцят морозильної камери примерзли пакети з продуктами. В холодильнику занадто багато продуктів. Холодильник не вирівняний.
Холодильник занадто шумно працює	Продукти погано вкладені. Холодильник погано виставлений. Переконайтеся, що приладдя холодильника міцно встановлене на своїх місцях.

дильника призводить до тривалої роботи компресора. Продукти, які заморожуються дуже повільно, можуть втратити якість або зіпсуватися.

- Ретельно упакуйте продукти і насухо витирайте контейнери перед тим, як помістити їх у холодильник. Це знижає утворення обледеніння всередині пристрою.
- Не рекомендується покривати морозильну камеру пристрою алюмінієвою фольгою, вощеним папером або паперовим рушником. Таке покриття перешкоджає циркуляції холодного повітря, що робить роботу пристрою менш ефективною.
- Акуратно розкладіть продукти в холодильнику і прикріпіть до них ярлики, щоб скоротити кількість відкриттів дверцят і час на пошук потрібного продукту. Діставайте за один раз як можна більше необхідних продуктів і як можна швидше зачиняйте дверцята.

9. УТИЛІЗАЦІЯ

Старі пристрої мають деяку залишкову вартість. Екологічно чистий спосіб утилізації гарантує, що цінна сировина може бути від-

новлена і використана знову. Хладагент, що використовується в холодильнику, та ізоляційні матеріали потребують спеціальних процедур з утилізації. Перед утилізацію переконайтеся, що жодна трубка на задній частині пристрою не пошкоджена. Актуальну інформацію щодо варіантів утилізації старого холодильника та упаковки від нового можна отримати в органі місцевого самоврядування.

При утилізації старого пристрою, як захід безпеки, зривіть наявні старі замки або клямки і зніміть дверцята.

ПРАВИЛЬНА УТИЛІЗАЦІЯ ДАНОГО ПРИСТРОЮ



Це маркування вказує на те, що даний пристрій утилізується окремо від інших побутових відходів на всій території ЄС. Для попередження можливого ушкодження для навколишнього

середовища або здоров'я людей у результаті неконтрольованої утилізації відходів утилізуйте холодильник відповідним чином, щоб посприяти довготривалому повторному використанню матеріальних ресурсів. Щоб повернути використаний пристрій, використовуйте системи збирання та повернення або зверніться до продавця, у якого ви придбали даний продукт. Вони можуть прийняти цей продукт для екологічно безпечної утилізації.

Для отримання додаткової інформації зверніться до місцевих органів влади або до продавця, у якого був придбаний холодильник.

Імпортер: ТОВ «САВ-Дістрибьюшн», вул. Дорогожицька, 1, м. Київ, 04119. Виробник: GUANGZHOU MIDEA HUALING REFRIGERATOR CO.,LTD. NO.5 XINGGUANG ROAD FOUR ZHUJIANG MANAGEMENT QIANFENG COMMUNITY NANSHA DISTRICT GUANGZHOU CHINA. (Гуанчжоу Мідеа Хуалінг Рефріджерейтор Ко. ЛТД. Ксінгуанг Род №5, Жужданг Менеджмент Квіангфенг комюніті Нанша Дістрікт, Гуанчжоу, Китай). Зберігати в сухому місці, уникати механічних пошкоджень. Строк служби: 5 років. Гарантійний термін: 2 роки. Номер партії виробництва ідентифікується за датою виготовлення. Дата виготовлення: 20.02.2019. Серійний номер вказано на виробі.

Оглавление

1 МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ	13
2 УСТАНОВКА	13
2.1 Расположение	13
2.2 Перевешивание дверец	14
2.3 Требования к дверному пространству	16
2.4 Выравнивание холодильника	16
2.5 Чистка перед эксплуатацией	16
2.6 Перед использованием холодильника	17
2.7 Приспособления внутри камеры	17
3 ОБЩИЙ ВИД ХОЛОДИЛЬНИКА	17
4 ПОЛЬЗОВАНИЕ ХОЛОДИЛЬНИКОМ	18
4.1 Включение устройства	18
4.2 Шум в холодильнике!	18
4.3 Советы по хранению продуктов	18
4.4 Замена электролампы	18
5 ЧИСТКА ХОЛОДИЛЬНИКА	18
5.1 Чистка внутренней и внешней поверхностей устройства	18
5.2 Советы по чистке	19
6 УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ	19
6.1 Изменение освещения внутри камеры	19
6.2 Меры предосторожности при перемещении устройства	19
6.3 ехническое обслуживание и ремонт	19
6.4 Отключение на длительный период	19
6.5 Не заграждайте воздухообменное отверстие холодильника	19
7 НЕПОЛАДКИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ	19
7.1 Примечания по тепловыделению	19
8 СОВЕТЫ ПО ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЮ	19
9 УТИЛИЗАЦИЯ	20

1 МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

1. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** — Отверстия вентиляции в корпусе устройства или встроенной конструкции должны быть всегда открытыми, не заграждёнными.
2. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** — Не допускается использовать механические и другие приспособления для ускорения разморозки холодильника, за исключением рекомендованных производителем.
3. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** — Остерегайтесь, чтобы не повредить контур циркуляции хладагента.
4. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** — В отделениях холодильника не допускается использовать электроприборы, за исключением рекомендованных производителем.
5. По окончании пользования и перед выполнением текущего обслуживания устройство должно быть отключено.
6. Разрешается пользоваться холодильником детям старше восьми лет и лицам с ограниченными сенсорными и умственными способностями или отсутствием опыта и знаний, если они под присмотром или проинструктированы, как безопасно пользоваться данным устройством и осознают, какая опасность может им угрожать. Не разрешайте детям играть с холодильником. Запрещается производить чистку и текущее обслуживание холодильника детям без присмотра взрослых.
7. Если повреждён шнур электропитания, для того, чтобы избежать опасность поражения электротоком, его замену должен выполнять производитель холодильника, его агент по обслуживанию или лица, имеющие идентичную квалификацию.
8. Не допускается эксплуатировать это устройство без согласования с местными регулирующими организациями, так как в нём применяется воспламеняемые газ и хладагент.
9. Утилизация устройства производится в соответствии с местными нормативами, так как в нём применяется воспламеняемые газ и хладагент. Перед утилизацией устройства необходимо снять дверцы, чтобы дети случайно не оказались закрытыми внутри него.
10. Данное устройство предназначено для эксплуатации в домохозяйствах и в обще-

ственных заведениях, таких как:

- кухонные помещения для персонала магазинов, офисов и других предприятий;
 - жилые загородные дома и комнаты для клиентов в гостиницах, отелях и других жилых помещениях;
 - домашние гостиницы типа «ночлег и завтрак»;
11. Не допускается хранение в холодильнике взрывоопасных веществ, таких как аэрозольные баллончики с воспламеняющим-ся распыляющим газом.



ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И РЕМОНТ УСТРОЙСТВА, КОТОРЫЕ СВЯЗАНЫ СО ВСКРЫТИЕМ КОРПУСА ДОЛЖЕН ВЫПОЛНЯТЬ ТОЛЬКО УПОЛНОМОЧЕННЫЙ РЕМОНТНО-ОБСЛУЖИВАЮЩИЙ ПЕРСОНАЛ



НЕ ПЫТАЙТЕСЬ САМОСТОЯТЕЛЬНО РЕМОНТИРОВАТЬ ХОЛОДИЛЬНИК, ЧТОБЫ ИЗБЕЖАТЬ ОПАСНОСТЬ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ.

2 УСТАНОВКА

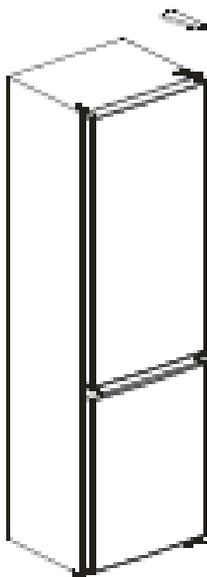
2.1 РАСПОЛОЖЕНИЕ

При выборе места для установки холодильника убедитесь, что пол ровный и прочный, а помещение хорошо проветривается. Не допускается размещать холодильник возле источников тепла (например, печь, котёл, радиатор системы отопления). Также не допускается, чтобы прямые солнечные лучи попадали на устройство, так как это приводит к увеличению потребления электроэнергии. Чрезмерно пониженная окружающая температура может также стать причиной некорректной работы холодильника. Это устройство не предназначено для работы в гараже или для установки вне помещения. Не допускается укутывать холодильник какими-либо материалами.

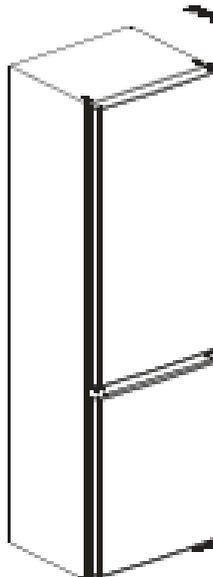
При установке устройства убедитесь, что имеется просвет по 10 см с боковых сторон и задней стороны, и 30 см над его верхней поверхностью. Благодаря просвету холодный воздух циркулирует вокруг отделения для вина и улучшается эффективность процесса охлаждения.

2.2 Перевешивание дверец

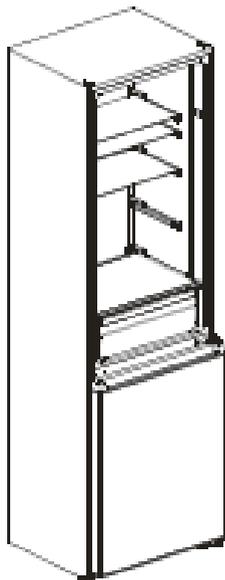
1) зніміть заглушку



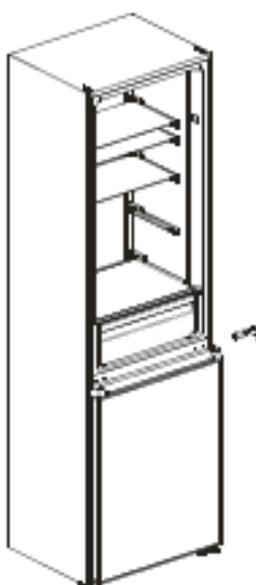
2) снимите верхнюю петлю



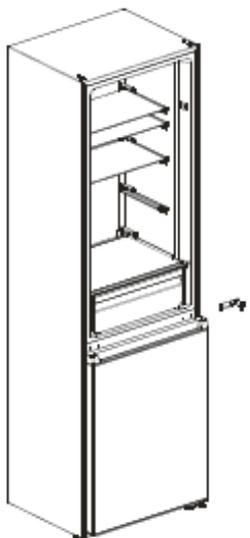
3) снимите дверцу морозильной камеры



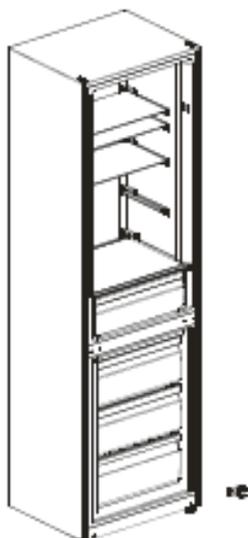
4) с помощью отвёртки снимите среднюю петлю



5) снимите дверцу холодильной камеры



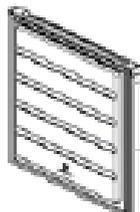
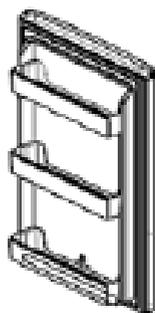
6) с помощью отвёртки снимите петлю в сборе



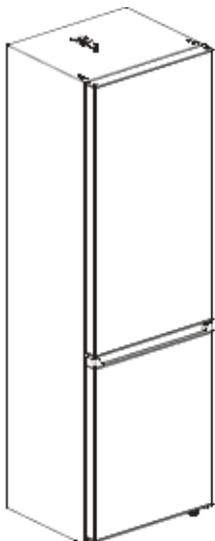
7) установите дверцу морозильной камеры



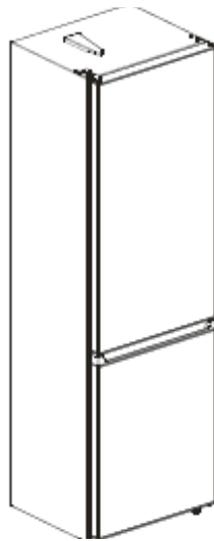
8) установите среднюю петлю в сборе на противоположной стороне холодильника;



9) установите дверцу холодильной камеры; и прикрутите нижнюю петлю в сборе на противоположной стороне холодильника



10) наденьте заглушку на нижнюю петлю



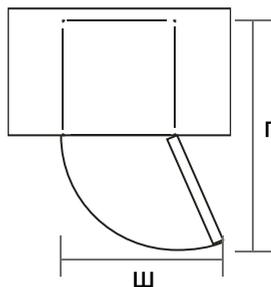
2.3 ТРЕБОВАНИЯ К ДВЕРНОМУ ПРОСТРАНСТВУ

Дверцы устройства должны открываться полностью, как показано на рисунке. $W \times D > 895 \times 980$ мм

2.4 ВЫРАВНИВАНИЕ ХОЛОДИЛЬНИКА

Для выравнивания холодильника воспользуйтесь двумя передними ножками устройства, прокручивая их по часовой или против часовой стрелки. Если холодильник не выровнен, дверцы и магнитные уплотнители не будут прилегать плотно.

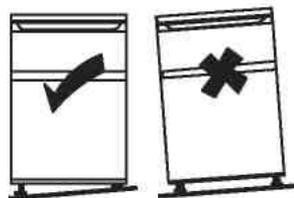
При необходимости прокрутите регулировочные ножки по часовой или против часовой стрелки.



2.5 ЧИСТКА ПЕРЕД ЭКСПЛУАТАЦИЕЙ

Протрите внутри холодильника слабым раствором пищевой соды. Затем смоченной в тёплой воде и отжатой губкой или тканью смойте раствор. Помойте полки и ящик для хранения зелени тёплой мыльной водой и насухо вытрите их перед установкой назад в холодильник. Протрите внешнюю поверхность холодильника влажной тканью.

Подробную информацию см. в разделе «Чистка холодильника».



2.6 ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ХОЛОДИЛЬНИКА

Холодильник потребляет электроэнергию 220 ~ 240 В/50 Гц переменного тока. Перепад напряжения больше диапазона 187 ~ 264 В может привести к неправильной работе устройства и даже его поломке.

Чтобы устройство надёжно и безопасно эксплуатировать, не допускайте повреждения шнура электропитания. Отключите холодильник, если шнур или вилка повреждена.

Во избежание порчи продуктов и возгорания не храните в холодильнике воспламеняемые, взрывоопасные, летучие вещества, а также вещества с сильным коррозионным воздействием. Во избежание возгорания не держите воспламеняемые предметы возле холодильника.

Данное устройство является бытовым холодильником и предназначено только для хранения пищевых продуктов. В соответствии с государственными стандартами бытовые холодильники нельзя использовать для других целей, таких как хранение крови, лекарств или биопрепаратов.

Не помещайте такие предметы как бутылки и герметичные контейнеры с жидкостью (например, пиво или напитки в бутылках) в морозильную камеру. Это может привести к их растрескиванию и другим повреждениям.

Не храните и не помещайте сухой лёд в холодильник.

Чтобы устройство надёжно и безопасно эксплуатировать, не допускайте повреждения шнура электропитания. Отключите холодильник, если шнур или вилка повреждена.

Перед закладкой продуктов в холодильник включите его и подождите 24 часа, чтобы убедиться в исправной работе устройства и дать возможность установиться нужной температуре в камерах. Не переполняйте холодильник!



Перед включением в розетку электропитания.

Убедитесь, что розетка соответствует вилке шнура электропитания, поставляемого с устройством



Перед включением!

Не включайте холодильник в течение двух часов после его перемещения.

2.7 ПРИСПОСОБЛЕНИЯ ВНУТРИ КАМЕРЫ

В поставляемом устройстве находится несколько стеклянных или пластмассовых полочек. Причём различные модели холодильников имеют различные комбинации.

Одна полноразмерная стеклянная полка для хранения должна всегда устанавливаться в самом нижнем месте ряда направляющих, непосредственно над контейнером для хранения овощей и фруктов. Потяните полку для хранения на себя до тех пор, пока она не начнёт свободно подниматься и опускаться. Вытяните полку.

Проделайте эти операции в обратном порядке, чтобы установить полку на другой высоте.

Чтобы приспособить объёмы камеры для хранения свежих продуктов и камеры для хранения замороженных продуктов под объёмы помещаемых в них продуктов, можно изъять из устройства одну или более полок и ящиков.

3. ОБЩИЙ ВИД ХОЛОДИЛЬНИКА



*В данном руководстве по эксплуатации все рисунки представлены символично. Осмотрите приобретённую модель.

4. ПОЛЬЗОВАНИЕ ХОЛОДИЛЬНИКОМ

4.1 ВКЛЮЧЕНИЕ УСТРОЙСТВА

Переключатель температурного режима расположен на правой внутренней стенке холодильника. «Min» (минимальная) означает слабое охлаждение.

«Med» (средняя) — температурный режим нормальной работы (подходит для большинства случаев)

«Max» (максимальная) — максимальное охлаждение

При высокой окружающей температуре (например, в жаркие летние дни). Возможно, будет необходимо установить переключатель на максимальное охлаждение (положение « Max »). В таком случае компрессор может работать не отключаясь, чтобы поддерживать низкую температуру в камере.

При первом запуске холодильника установите переключатель температурного режима в положение для нормальной работы («Med»).

Устройству нужно время, чтобы выйти на заданный режим работы. В это время не рекомендуется помещать продукты в холодильник. Оптимальное время от включения холодильника до загрузки его продуктами — 24 часа. С помощью переключателя температурного режима регулируется температура .

4.2 ШУМ В ХОЛОДИЛЬНИКЕ!

Устройство может издавать необычные шумы. Большинство из них характерны для нормальной работы, но необходимо быть осведомлённым о них.

Эти шумы вызваны циркуляцией хладагента в системе охлаждения. Они стали более выраженными после введения газов, которые не содержат хлорфторуглеродов. Это не поломка и это не влияет на работу устройства. Работа электродвигателя компрессора вызывает эти шумы при перекачке хладагента по системе.

4.3 СОВЕТЫ ПО ХРАНЕНИЮ ПРОДУКТОВ

- Приготовленное мясо или рыба всегда располагается на полке выше полки с сы-

рым мясом или рыбой, чтобы избежать попадания бактерий на готовый продукт. Храните сырое мясо и рыбу в достаточно большом контейнере, чтобы эти продукты содержались в соку и были плотно накрыты. Ставьте этот контейнер на самую нижнюю полку.

- Оставляйте пространство вокруг продуктов, чтобы воздух циркулировал внутри устройства. Убедитесь, что все части холодильника находятся в холодном состоянии.
- чтобы предотвратить передачу вкусов и усыхание, упаковывайте или накрывайте продукты отдельно. Фрукты и овощи не нуждаются в дополнительной упаковке.
- Перед размещением приготовленных продуктов в холодильнике всегда охлаждайте их до комнатной температуры. Это позволит поддерживать низкую температуру в холодильнике.
- Чтобы предотвратить выход холодного воздуха из холодильника, постарайтесь ограничить количество открываний дверец. Рекомендуется открывать дверцы только когда необходимо положить или достать продукт.

4.4 ЗАМЕНА ЭЛЕКТРОЛАМПЫ

Замену электролампы производит специалист.

5 ЧИСТКА ХОЛОДИЛЬНИКА

5.1 ЧИСТКА ВНУТРЕННЕЙ И ВНЕШНЕЙ ПОВЕРХНОСТЕЙ УСТРОЙСТВА

- Извлеките все полки и ящик для хранения зелени. Чтобы извлечь ящик для хранения зелени, сначала снимите нижнюю полку дверцы.
- Протрите внутри холодильника слабым раствором пищевой соды. Затем смоченной в тёплой воде и отжатой губкой или тканью смойте раствор. Насухо вытрите полки и ящик для хранения зелени перед их установкой назад в холодильник.
- Протрите внешние поверхности холодильника влажной тканью, затем протрите поверхности обычным средством для полировки мебели. Убедитесь, что дверцы закрыты, чтобы средство для полировки мебели не попало на магнитные уплотнители дверец или внутрь устройства.
- Решетку конденсатора на задней стороне

устройства и прилегающие к нему компоненты можно почистить пылесосом с использованием мягкой щётки.

5.2 СОВЕТЫ ПО ЧИСТКЕ

На внешней поверхности устройства может появиться конденсат. Это может произойти из-за смены температуры в помещении. Вытрите все следы влаги. Если проблема не устраняется, обратитесь за помощью к квалифицированному техническому специалисту.

6 УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

6.1 ИЗМЕНЕНИЕ ОСВЕЩЕНИЯ ВНУТРИ КАМЕРЫ

Замену электролампы производит специалист.

6.2 МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ПРИ ПЕРЕМЕЩЕНИИ УСТРОЙСТВА

При перемещении устройства держите его по сторонам или за основание. Ни при каких обстоятельствах не поднимайте устройство, держа за края верхней поверхности.

6.3 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И РЕМОНТ

Техобслуживание данного устройства должно выполняться уполномоченным техническим работником, а замена частей должна производиться исключительно оригинальными запчастями. Ни при каких обстоятельствах не пытайтесь ремонтировать устройство самостоятельно. Ремонт выполненный неопытным человеком может привести к травмам и значительной неисправности. Свяжитесь с квалифицированным техническим работником.

6.4 ОТКЛЮЧЕНИЕ НА ДЛИТЕЛЬНЫЙ ПЕРИОД

Если устройство не будет эксплуатироваться длительный период, отключите его от источника электропитания, освободите холодильник от всех продуктов и почистите его. После этого оставьте дверцы приоткрытыми, чтобы избежать неприятных запахов.

6.5 НЕ ЗАГРАЖДАЙТЕ ВОЗДУХООБМЕННОЕ ОТВЕРСТИЕ ХОЛОДИЛЬНИКА

НЕ ДЕРЖИТЕ ПРОДУКТЫ С БОЛЕЕ ВЫСОКОЙ ТЕМПЕРАТУРОЙ РЯДОМ С ТЕМПЕРАТУРНЫМ ДАТЧИКОМ.

ВЫНЬТЕ ЯЩИК МОРОЗИЛЬНОЙ КАМЕРЫ

7 НЕПОЛАДКИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Пользователь может самостоятельно устранить следующие несложные проблемы. Свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания, если проблемы не устранены.

Смотрите таблицу на странице 20.

7.1 ПРИМЕЧАНИЯ ПО ТЕПЛОТЫДЕЛЕНИЮ

Корпус холодильника может нагреваться во время работы, особенно в летнее время. Это вызвано выделением теплоты конденсатором, и это нормальное явление.

Конденсат: Конденсат появляется на внешней поверхности холодильника и дверных уплотнений морозильной камеры, когда влажность окружающей среды велика. Это нормальное явление. Его можно вытереть сухим полотенцем.

Глухой шум: Глухой шум производит работающий компрессор, особенно при включении и отключении.

8 СОВЕТЫ ПО ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЮ

- Старайтесь реже открывать дверцы, особенно в жаркую и сырую погоду. Открыв дверцу, старайтесь закрыть её как можно скорее.
- Время от времени проверяйте, достаточно ли вентилируется устройство (достаточно ли циркуляция воздуха позади холодильника).
- В нормальных температурных условиях устанавливайте переключатель температурного режима в среднее положение.
- Перед тем, как поместить продукты в холодильник, убедитесь, что они остыли до комнатной температуры.
- Слой льда и инея увеличивает потребление электроэнергии. Поэтому удаляйте этот слой, как только он достигнет толщины 3-5 мм.
- При внешнем конденсаторе задняя сторона холодильника всегда должна быть чистой: без пыли и следов грязи.
- Холодильник устанавливают в самом холодном месте помещения, вдали от нагревательных приборов и тепломагистралей, а также вне зоны попадания прямых солнечных лучей.

Холодильник не включается	Холодильник не подключён к источнику питания. Низкое напряжение в сети. Перебои с напряжением в сети или проблема с автоматическим выключателем.
Запах	Пахучие продукты следует плотно запаковывать. Наличие испорченных продуктов. Холодильник не помыт внутри
Компрессор долго работает не отключаясь.	Летом, когда повышена окружающая температура, такая работа считается нормальной. Не кладите слишком много продуктов в морозильник за один раз. Не кладите продукты в холодильник, пока они не остыли до комнатной температуры Часто открываются дверцы холодильника.
Не светится лампа освещения. Дверца холодильника плотно не закрывается.	Холодильник не подключён к источнику питания. Лампа освещения перегорела. К дверце морозильной камеры примёрзли пакеты с продуктами. В холодильнике слишком много продуктов. Холодильник не выровнен.
Холодильник слишком шумно работает	Продукты плохо уложены. Холодильник плохо выставлен. Убедитесь, что принадлежности холодильника прочно установлены на своих местах.

- Горячие продукты сначала остужают до комнатной температуры, а затем помещают их в холодильник. Переполнение холодильника приводит к продолжительной работе компрессора. Продукты, которые замораживаются очень медленно, могут потерять качество или испортиться.

Тщательно упаковывайте продукты и насухо вытирайте контейнеры перед тем, как поместить их в холодильник. Это снижает образование наледи внутри устройства.

Не рекомендуется покрывать холодильную камеру устройства алюминиевой фольгой, вощённой бумагой или бумажным полотенцем. Такое покрытие препятствует циркуляции холодного воздуха, что делает работу устройства менее эффективной.

Аккуратно разложите продукты в холодильнике и прикрепите к ним ярлыки, чтобы сократить число открываний дверец и время на поиски нужного продукта. Доставляйте за раз как можно больше необходимых продуктов и как можно быстрее закрывайте дверцу.

9 УТИЛИЗАЦИЯ

Старые устройства имеют некоторую остаточную стоимость. Экологически чистый способ утилизации гарантирует, что ценное сырьё может быть восстановлено и использовано снова. Хладагент, используемый в холодиль-

нике, и изоляционные материалы требуют специальных процедур по утилизации. Перед утилизацией убедитесь, что ни одна трубка на задней стороне устройства не повреждена. Актуальную информацию относительно вариантов утилизации старого холодильника и упаковки от нового можно получить в местном муниципальном совете.

При утилизации старого устройства, в качестве меры предосторожности, сорвите имеющиеся старые замки или защёлки и снимите дверцы.

ПРАВИЛЬНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ ДАННОГО УСТРОЙСТВА.



Эта маркировка указывает на то, что данное устройство утилизируется отдельно от других бытовых отходов на всей территории ЕС. Для предотвращения возможного ущерба окружающей среде или здоровью людей в результате неконтролируемой утилизации отходов утилизируйте холодильник ответственно, чтобы

способствовать долгосрочному повторному использованию материальных ресурсов. Чтобы вернуть использованное устройство, используйте системы сбора и возврата или обратитесь к продавцу, у которого вы приобрели данный продукт. Они могут принять этот продукт для экологически безопасной утилизации.

Для получения дополнительной информации обратитесь в местные органы власти или к продавцу, у которого был приобретён холодильник.

Импортер: ООО «САВ-Дистрибьюшн», ул. Дорогожицкая, 1, г. Киев, 04119. Производитель: GUANGZHOU MIDEA HUALING REFRIGERATOR CO., LTD. NO.5 XINGGUANG ROAD FOUR ZHUJIANG MANAGEMENT QIANFENG COMMUNITY NANSHA DISTRICT GUANGZHOU CHINA. (Гуанчжоу Мидеа Хуалинг Рефриджерейтор Ко. ЛТД. Ксингуанг Роуд №5, Жужданг Менеджмент Квиангфенг комьюнити Нанше Дистрикт, Гуанчжоу, Китай). Хранить в сухом месте, избегать механических повреждений. Срок службы: 5 лет. Гарантийный срок 2 года. Номер партии производства идентифицируется по дате изготовления. Дата изготовления: 20.02.2019. Серийный номер указан на изделии.



Торговельна марка			
Модель	DVFN-190	DVFM-180	SBS-500S
Категорія	7	7	7
Клас енергоефективності	A+	A+	A+
Річний обсяг енергоспоживання (кВт·г/рік)	286	259	408
Об'єм відділення для зберігання свіжих продуктів (л)	219	189	344
Об'єм відділення для охолодження (л)	—	—	—
Об'єм низькотемпературного відділення для заморожування, марковане чотирма зірочками (****) (л)	76	71	183
Маркування найхолоднішого відділення	✱ ✱ ✱ ✱	✱ ✱ ✱ ✱	✱ ✱ ✱ ✱
Температура холодильного відділення (°C)	+2...+8	+2...+8	+2...+8
Температура відділення для охолодження (°C)	—	—	—
Температура морозильного відділення (°C)	-16...-24	-16...-24	-16...-24
Час автономного живлення без споживання енергії (год.)	16	15	10
Потужність заморожування (кг/24 год.)	4	3.5	10
Кліматичний клас	N, ST, T	N, ST, T	N, ST, T
Рівень звукової потужності (дБА)	40	39	43